



KOSODREVINA
RESTAURANT

1494 m n. m.



foto: Ondrej Dobr

POLIEVKY / SOUPS

330 ml	Horehronská kapustnica s údeným mäsom, klobásou, smotanou a hubami ^{1,3,7,12} .	5,90 €
	Sauerkraut soup with smoked meat, sausage, sour cream and mushrooms ^{1,3,7,12}	
330 ml	Cesnaková číra, krutóny,syr ^{1,7}	4,90 €
	Garlic soup, croutons, cheese ^{1,7}	
330 ml	Polievka podľa dennej ponuky	4,90 €
	Soup of the day	

HLAVNÉ JEDLO / MAIN COURSES

400 g	Horehronská bravčová pochúťka, zemiaková placka, syr ^{1,3,7,12}	15,90 €
	Diced roasted pork, potato pancake, cheese ^{1,3,7,12}	
150 g	Hovädzí guláš, smažená cibulka ^{1,3,7,12}	12,90 €
	Beef stew, fried onions ^{1,3,7,12}	
150 g	Vyprážaný kurací rezeň ^{1,3,7}	12,50 €
	Fried chicken schnitzel ^{1,3,7}	
150 g / 30 g	Vyprážaný syr, tatárska omáčka ^{1,3,7,12}	11,20 €
	Fried cheese, tartar sauce ^{1,3,7,12}	
350 g	Bryndzové halušky so slaninou ^{1,3,7}	10,90 €
	Gnocchi with bryndza (sheep cheese product) and bacon ^{1,3,7}	
375 g	Pizza podľa ponuky ^{1,3,7}	11,90 €
	Pizza selection ^{1,3,7}	
250 g	Dukátové buchtičky, vanilkový krém, ovocie ^{1,3,7}	10,20 €
	Mini yeast dumplings, vanilla custard, fruit ^{1,3,7}	

DEZERTY / DESSERTS

160 g	Jablková štrúdľa, šľahačka ^{1,3,7,8}	5,70 €
	Apple strudel, whipped cream ^{1,3,7,8}	
1 ks / pc.	Desert podľa aktuálnej ponuky ^{1,3,7,8}	5,20 €
	Daily dessert specials ^{1,3,7,8}	

PRÍLOHY / SIDE DISHES

200 g	Zemiakové hranolky	3,80 €
	Potato chips	

KOSODREVINA

PRÍLOHY / SIDE DISHES

200 g Dusená ryža	3,80 €
Steamed rice	
200 g Varené zemiaky ⁷	3,80 €
Boiled potatoes ⁷	
200 g Maslové halušky ^{1,3,7}	3,80 €
Buttered gnocchi ^{1,3,7}	
1 ks / pc. Pečivo ^{1,3,7}	1,50 €
Bread or roll ^{1,3,7}	
1 ks / pc. Tatárska omáčka HB ^{3,9,12}	1,40 €
Packed mini Tartar sauce ^{3,9,12}	
1 ks / pc. Kečup HB ¹²	1,40 €
Packed mini ketchup ¹²	

DESTILÁTY / SPIRITS

0,04l Vodka Absolut 40%.....	3,90 €
0,04l Hruškovica Williams 42% Rudolf Jelínek / Pear distillate	4,10 €
0,04l Slivovica 50% Rudolf Jelínek / Plum distillate.....	3,90 €
0,04l Slovácka Borovička 45% Rudolf Jelínek / Juniper distillate	3,90 €
0,04l Borovička s horcom 37,5% Rudolf Jelínek / Juniper distillate with gentian	4,10 €
0,04l Tequila Olmeca Blanco 35%	4,00 €
0,04l Tequila Olmeca Reposado 35%	4,00 €
0,04l Gin Beefeater 40%	4,00 €

LIKÉRY / LIQUEURS

0,04l Jägermeister 35%	4,80 €
0,04l Jägermeister Orange 33%	4,70 €
0,04l Becherovka 38% / Becher liqueur 38%	3,80 €
0,04l Tatratea 52% Original	4,40 €
0,04l Stroh Jager Tee 40%.....	4,00 €
0,04l Tuzemský um Rudolf Jelínek 37,5% / Domestic distillate 37,5%	3,80 €
0,04l Aperol 11%	3,80 €

KOSODREVINA

WHISKY & COGNAC

0,04l Jameson 40%.....	4,10 €
0,04l Glenfiddich 12y 40%.....	8,50 €

RUM

0,04l Diplomatico Reserva 12YO 40%	7,10 €
------------------------------------------	--------

MIEŠANÉ NÁPOJE / COCKTAILS

0,24l Aperol Spritz (4cl Aperol, 0,1cl Prosecco, 0,1cl sóda/soda)	8,80 €
0,24l Aperol Nealko (0,04 Monin, 0,1l Sprite, 0,1l minerálna voda/mineral water)	7,70 €
0,29l Gin Tonic (4cl Gin Beefeater, 0,25cl tonic)	8,20 €
0,29l Jameson Orange Tonic (0,04l Jameson Orange, 0,25l tonic)	8,20 €
0,29l Gin Tonic Pink (4 cl Gin Beefeater pink, 0,25 l tonic).....	8,20 €
0,50l Limonáda limetka/baza/liči / Lemonade lime/elderberry/litchi	8,00 €
(Monin limetka/lime, monin baza/elderberry, Monin liči/litchi, limetky/limes, citrón/lemon, minerálna voda/mineral water)	

PIVO / BEER

0,30l Zlatý Bažant '12 čapované / Draught	3,30 €
0,50l Zlatý Bažant '12 čapované / Draught	4,00 €
0,50l Zlatý Bažant nealko plech. / Can, non alc.	3,70 €
0,50l Zlatý Bažant Radler plech. / Can, non alc.	3,70 €
0,50l Krušovice Imperial 12° plech. / Can.....	3,40 €

VÍNO / WINE

0,10l Prosecco Montelvini Piantade	3,70 €
0,20l Prosecco Montelvini Treviso Brut	9,00 €
0,75l Prosecco Treviso Brut DOC.....	30,00 €
0,25l Veltlínske zelené Jagnet, Karpatská Perla, suché / Dry.....	7,00 €
0,25l Frankovka modrá Jagnet, Karpatská Perla, suché / Dry.....	7,00 €

KOSODREVINA

NEALKOHOLICKÉ NÁPOJE / SOFT DRINKS

0,30 l	Kofola čapovaná / Draught	2,60 €
0,50 l	Kofola čapovaná / Draught	3,60 €
0,50 l	Vinea biela, červená / Grape drink white, red.....	4,00 €
0,50 l	Bravo pomaranč, multivitamín / Orange, multivitamin juice	4,00 €
0,50 l	Rauch Ice Tea broskyňa, citrón / Peach, lemon.....	4,00 €
0,50 l	Royal Crown Cola.....	4,00 €
0,33 l	Rajec / Mineral water	3,30 €
0,33 l	Jupík jablko, jahoda / Apple, strawberry juice	3,50 €
0,25 l	Semtex Energy Drink	4,00 €

TEPLÉ NÁPOJE / HOT DRINKS

7 g	Espresso Trepallini	3,60 €
7 g	Espresso Lungo Trepallini	3,60 €
7 g	Cappuccino Trepallini	3,90 €
7 g	Latte Macchiato Trepallini	3,90 €
7 g	Viedenská káva Trepallini / Trepallini Viennese coffee	4,10 €
0,20 l	Čaj podľa aktuálnej ponuky / Tea selection	2,70 €

TEPLÉ ALKOHOLICKÉ NÁPOJE / HOT ALCOHOLIC DRINKS

0,20 l	Horúce Jagertee / Hot Jagertee	4,30 €
--------	--------------------------------------	--------

CEKROVINKY A SLANÉ / SWEETS & SALTED SNACKS

1 ks / pc.	Kinder Bueno	2,00 €
1 ks / pc.	Horalka / Peanut biscuit.....	1,80 €
1 ks / pc.	Slané tyčinky Dru / Salted sticks	1,80 €

KOSODREVINA

ZOZNAM ALERGÉNOV OBSIAHNUTÝCH V JEDLÁCH

1. Obilniny	5. Arašidy	9. Zeler	13. Vlčí bôb
2. Kôrovce	6. Sójové zrná	10. Horčica	14. Mäkkýše
3. Vajcia	7. Mlieko	11. Sezam	
4. Ryby	8. Orechy	12. Oxid siričitý	

LIST OF DISHES ALLERGIES

1. Cereals	5. Peanuts,	9. Celery	13. Lupins
2. Crustaceans	6. Soya beans	10. Mustard	14. Molluscs
3. Eggs	7. Milk	11. Sesame	
4. Fish	8. Nut	12. Sulphur dioxide	

Pet fláše a plechovky označené logom majú zaučtovanú zálohu vo výške 0,15 €, ktorú na prevádzke nevraciame.
Vratnú pet flášu / plechovku si môžete vziať so sebou a vrátiť na odbernom mieste.

There is a 0.15 € deposit on every pet bottle / can marked with the logo that cannot be refunded in our facility.
You can take your returnable pet bottle / can and return it at a collection point.

Ceny sú uvedené s DPH a účtované v mene Euro. Nápojový lístok je platný od 1.6. 2025.

Ceny kalkuloval Michal Mazalán F&B manažér.

Gramáž jedla je uvádzaná v surovom stave.

Prices include VAT and are charged in Euro. The drink list is valid from 1.6. 2025.

Prices were calculated by Michal Mazalán F&B manager.

Food is weighed before cooking.

Naskenujte si QR kód svojím mobilným zariadením a prečítajte si MENU v poľskom jazyku.

Zeskanuj telefonom kod QR i przeczytaj MENU w języku polskim.



História

Unikátny systém lanových dráh prepájajúci severnú a južnú stranu Chopku bol budovaný a postupne po jednotlivých úsekoch uvádzaný do prevádzky koncom štyridsiatych a začiatkom päťdesiatych rokov a bol nepretržite v prevádzke od roku 1949 do jari 1998 vždy v letnej aj zimnej sezóne.

Najužnej strane Chopku premával III. a IV. úsek lanovej dráhy na trase: SRDIEČKO - KOSODREVINA - CHOPOK (1213 m.n.m. - 1494 m.n.m. - 2004 m.n.m.). Úsek III. KOSODREVINA - CHOPOK (v ktorého údolnej stanici sa práve nachádzate) bol uvedený do prevádzky 29. augusta 1957.

Technológiu lanovej dráhy vyrobil závod Transporta Chrudim (pôvodne firma Františka Wiesnera) v licencii švajčiarskej firmy VON ROLL Seilbahnen. Originálny odpojiteľný systém - patent VON ROLL - umožňoval bezpečné a pohodlné nastupovanie a vystupovanie. Obsadená sedačka sa totiž rozbehla a priplá na dopravné lano až po nastúpení cestujúcich a zaklopení bezpečnostných opierok. Pre túto skutočnosť bola lanovka veľmi oblúbená najmä u starších ľudí, ktorí neradi nastupujú do sedačiek v pohybe, ako je to pri iných systémoch sedačkových lanových dráh.

Takýto komfort nastupovania a vystupovania neboli doposiaľ prekonaný ani najmodernejšími odpojiteľnými systémami renomovaných výrobcov lanových dráh. Počas jazdy cestujúci sedeli na sedačke bokom k smeru jazdy a pred nepríazňou počasia boli chránení odopínateľnou strieškou z celtviny.

Lanová dráha bola jednolanového obežného systému s odpojiteľným uchytiením dvojmiestnych vozňov, dopravné lano malo priemer 23 mm, prepravná kapacita bola 220 osôb za hodinu, dopravná rýchlosť 2,5 m/s.

History

The unique cableway system that interconnects the northern and southern side of Mt. Chopok was being built and its sections started to operate sequentially in late 1940s and early 1950s. The system was working every summer and winter season from 1949 to the spring of 1998.

The 3rd and 4th section of the cableway on the southern side of Mt. Chopok operated on the route: SRDIEČKO - KOSODREVINA - CHOPOK (1213 m - 1494 m - 2004 m above sea level). The 3rd section KOSODREVINA - CHOPOK (at the lower station of which you are standing now) started to operate on 29th August 1957.

The cableway technology was made by Transporta Chrudim (owned originally by František Wiesner) under licence of VON ROLL Seilbahnen from Switzerland. The original detachable system - VON ROLL's patent - enabled safe and comfortable embarking and disembarking of passengers. Occupied chairs started moving and were attached to the rope only after

the passengers embarked the chairs and pulled down the restraining bars. That's why the chairlift was very popular with older people mainly as they don't like embarking chairlifts in motion, which is the case of other chairlift systems. So far, this comfort of embarking and disembarking hasn't been outmatched even by top-modern detachable systems made by reputable cableway producers. Passengers were sitting sideways and protected from bad weather by detachable tarpaulin covers.

The cableway system used one rope with detachable grips for 2-seater chairs that were circulating around. The haulage rope had a diameter of 23 mm, the transport capacity was 220 people/hour, the transport speed reached 2.5 m/s.



foto: Ondrej Dobrý